

Underrättelser för sjöfarande Sjöfartsverket



Underrättelser för sjöfarande Områdesindelning



SJÖFARTSVERKET

Redaktion
Sjöfartsverket
Ufs
601 78 NORRKÖPING
tel: 0771 630 605
e-post: ufs@sjofartsverket.se

Ansvarig utgivare:
Affärsområdeschef Patrik Wiberg

Berörda sjökort och notisnummer

Ufs ger information till sjöfarten i Östersjöområdet samt Kattegatt och Skagerrak innanför linjen Hanstholm - Lindesnes.

Observera att informationen om förändringar i utländska vatten är begränsad och att Ufs därför inte ger tillräckligt detaljerade upplysningar för att användaren ska kunna hålla andra länders sjökort fullständigt uppdaterade.

En (*) framför notisnumret anger att notisen är utfärdad av svensk myndighet och gäller svenska farvatten.
(P) efter notisnumret anger att notisen är av förberedande art som senare ersätts med en verkställighetsnotis.
(T) efter notisnumret anger att informationen i notisen gäller tillfälligt och upphör när giltighetstiden är slut eller att notisen ersätts med ny information.

Bäringar är rättvisande från 0° medurs till 360° och räknas beträffande uppgifterna om fyrsken från sjön mot fyren.

Förekommande sjökortsbilder i häftet är avsedda för att förenkla rättelsearbetet och är inte alltid skalriktiga. I allmänhet beskrivs och visas rättelsen i det sjökort som har störst skala.

Uppgiftslämnaren är ansvarig för notisens sakinhåll.

Sjökortsrättelser och andra notiser som kan hänföras till ett begränsat geografiskt område återfinns under avdelningen UNDERRÄTTELSE. Övriga notiser finns under avdelningen TILLKÄNNAGIVANDEN på sidan 3.

Ufs-häftet publiceras i PDF-format, normalt varje torsdag, på Sjöfartsverkets hemsida. Då häftet genereras automatiskt från en databas kan ibland ologiska sidbrytningar uppstå.

Övriga uppgifter om tidskriftens redigering återfinns i publikationen *Ufs A*.

Rapportera faror och fel

Vid iakttagelse av fel på utmärkning, släckta fyrar, drivande föremål eller annat som kan utgöra fara för sjöfarten ska MSI Sweden snarast kontaktas:

Tel: 0771-63 06 85

VHF anrop: *MSI Sweden* på lämplig trafikkanal.

E-post: msi@sjofartsverket.se

Berörda sjökort	Notisnr	Si gn	Berörda sjökort	Notisnr	Si gn
2	13516 (T)		6142	13486 (T)	
5	13411 (T)		6143	13120 (P)	
5	13510		6144	13120 (P)	
5	13516 (T)		6145	13120 (P)	
6	13411 (T)		6162	13506 (T)	
6	13509 (T)		6163	13506 (T)	
7	13504				
7	13509 (T)				
8	13522 (T)				
53	13411 (T)				
53	13516 (T)				
53	13519 (T)				
61	13120 (P)				
61	13411 (T)				
61	13519 (T)				
62	13411 (T)				
71	13504				
83	13504				
92	13510				
93	13522 (T)				
111	13485				
113	13523 (T)				
114	13507 (T)				
415	13510				
511	13510				
535	13519 (T)				
613	13120 (P)				
615	13120 (P)				
616	13506 (T)				
619	13120 (P)				
714	13510				
742	13508 (T)				
934	13448				
1131	13523 (T)				
1353	13521 (T)				
4151	13510				
4151	13513				
6141	13486 (T)				

TILLKÄNNAGIVANDEN

13411 (T)

Sjökort: 5, 53, 6, 61, 62

Militärövningen NORTHERN COASTS 2018.

EXERCISE NORTHERN COASTS 2018

Tid: 28 oktober - 8 november 2018

NORTHERN COASTS 2018 är en flernationsövning som äger rum i Norra Östersjön, västra delen av Finska viken, Ålands hav och Skärgårdshavet samt i delar av Bottenhavet.

Ett stort antal fartyg och flyg deltar. Övningsminor kommer att läggas ut och skjut- och luftförsvarsövningar sker kontinuerligt.

Under övningen kommer även handelsfartyg att delta genom det som benämns `NAVAL COOPERATION AND GUIDANCE FOR SHIPPING` (NCAGS).

Fartyg anmodas att passera på behörigt avstånd från militärfartyg och att vara uppmärksamma på signaler från dessa.

Handelsfartyg uppmanas att delta i övningen och deltagande kan ske utan att några tidsförseningar eller ruttändringar sker.

Samtliga fartyg uppmanas att samarbeta med militärstyrkorna gällande exempelvis utbyte av information.

Handelsfartyg som vill delta i övningen ska, innan de kommer in i övningsområdet, skicka in en `movement registration form` via E-post: noco18.ncags@mil.fi

Visas ej i ENC.

Bsp Bottenhavet S 2013/s05, s06, Bsp Ostkusten 2015/s03, s04, s05, Bsp Stockholm M 2018/s03, s04, s05, Bsp Stockholm N 2018/s03, s04, s05, Bsp Stockholm S 2018/s04, s05

Format ALFA.

- (1) VESSEL'S NAME.
- (2) INTERNATIONAL RADIO CALL SIGN (IRCS).
- (3) FLAG.
- (4) IMO NUMBER.
- (5) MMSI.
- (6) INMARSAT TELEPHONE NUMBER.
- (7) TELEX AND FAX NUMBER.
- (8) EMAIL ADDRESS.
- (9) CURRENT POSITION AT TIME (UTC), COURSE AND PLANNED PASSAGE SPEED.
- (10) WAYPOINTS OF TRACK THROUGH THE AREA.
- (11) NEXT PORT OF CALL AND ETA (UTC).
- (12) LAST PORT OF CALL AND DEPARTURE TIME.
- (13) NAME AND ADDRESS OF SHIP OWNER AND OPERATOR /CHARTERER.
- (14) HELICOPTER TRANSFER SITE
- (15) CREW NUMBERS AND NATIONALITIES.
- (16) HAZARDOUS CARGO (CATEGORY) DETAILS (IF APPLICABLE).
- (17) HOW FAR DO YOU WISH TO PARTICIPATE (JUST REPORTING – ACCEPT SMALL ROUTE CHANGES – ACCEPTANCE OF BOARDING PARTY ON BOARD, ETC.)

Format ALFA

NOCO18 host nation. Publ. 20 september 2018

*** 13510**

Sjökort: 415, 4151, 5, 511, 714, 92

Nytryck av sjökort. Ny edition av kort 415, 4151, 5, 511, 714 och 92.

Följande sjökort utkommer i nytt tryck under november 2018:

Sjökort	Edition
415	9.0 NEW EDITION
4151	11.0 NEW EDITION
5	9.0 NEW EDITION
511	8.0 NEW EDITION
714	7.0 NEW EDITION
92	13.0 NEW EDITION

Ett sjökort utkommer i NEW EDITION när det innehåller viktiga förändringar som inte har kunnat beskrivas i Ufs på ett tillräckligt detaljerat sätt.

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 18 oktober 2018

UNDERRÄTTELSE

Bottenviken

* 13513

Sjökort: 4151

Sverige. Bottenviken. Piteå. Bondön. Bondökanalen åter i bruk.

Notiser som utgår: 2018:720/13406(T)

Bondökanalen är nu åter öppen för sjötrafik.

Bondökanalen	65-13,95N	021-39,30E
--------------	-----------	------------

Bsp Bottenviken 2018/s35, s56

Piteå kommun. Publ. 18 oktober 2018

Bottenhavet

* 13516 (T)

Sjökort: 2, 5, 53

Sverige. Bottenhavet. N om Finngrundet. Sjömätning.

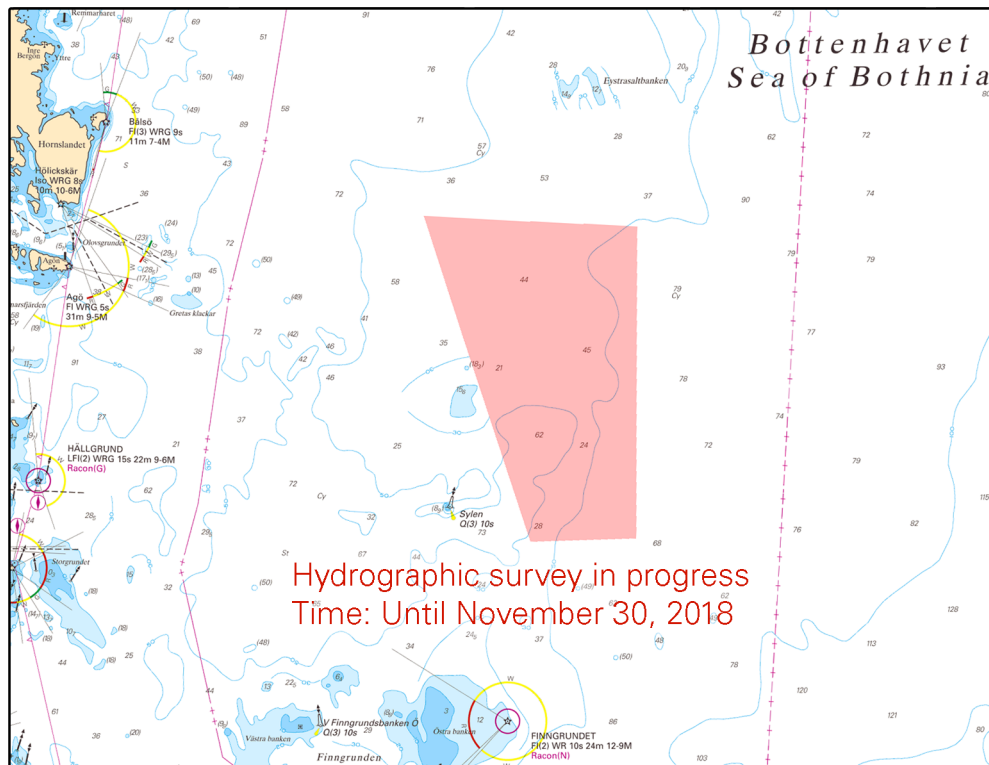
Tid: Till 30 november 2018

Sjömätning utförs av fartyget 'Pohjanmeri/OJRO' inom det i sjökortsbilden markerade området.

Sjöfarande ombedes passera med försiktighet och med gott passageavstånd från fartyget som tidvis kan ha begränsad manöverförmåga.

sjömätningsområde inom a) - d)	a)	61-36,5N	018-23,2E
	b)	61-35,8N	018-56,4E
	c)	61-12,6N	018-56,0E
	d)	61-12,4N	018-39,8E

Visas ej i ENC.



Sjömåtningsområde

Meritaito Oy. Publ. 18 oktober 2018

Ålands hav och Skärgårdshavet

* 13120 (P)

Sjökort: 61, 613, 6143, 6144, 6145, 615, 619

Finland, Sverige. Ålands hav och Skärgårdshavet, Norra Östersjön. Finska Utö - Sandhamn - Kanholmsfjärden - Nämndöfjärden - Tyresö. Kabelläggning.

Notiser som utgår: 2018:697/12971

Tid: Hösten 2018.

Kabelläggning genomförs mellan Tyresö, Sverige och Utö, Finland. Kabeln kommer även att ha landanslutning till Sandhamn.

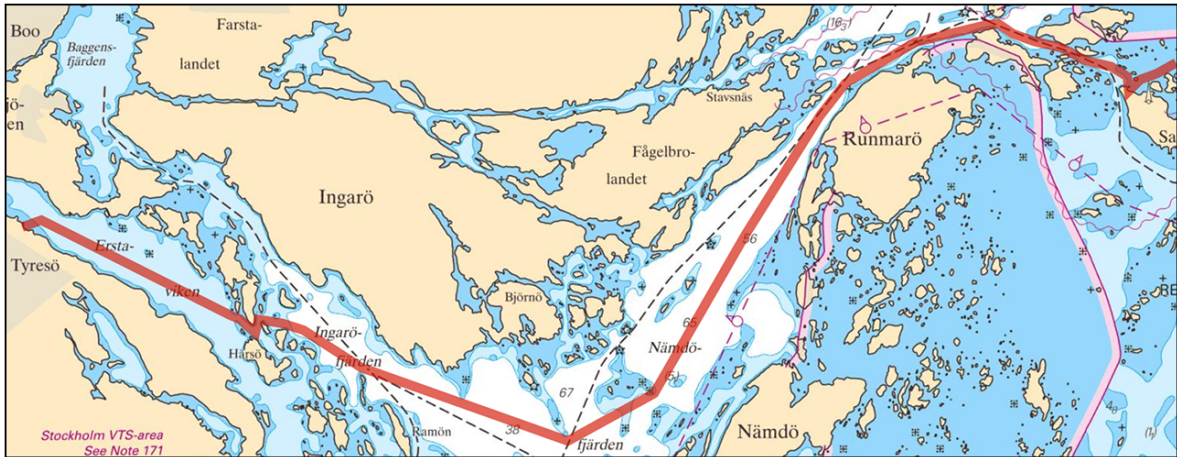
Arbetet utförs av kabelfartyget 'Pleijel/SMWY'. Kabelläggningen kommer att starta från Finland och gå mot Sverige.

a)	59-47,1N	021-21,5E	Utö, Finland
b)	59-17,3N	018-54,4E	Sandhamn
c)	59-15,2N	018-16,8E	Tyresö, Erstaviken, Sverige

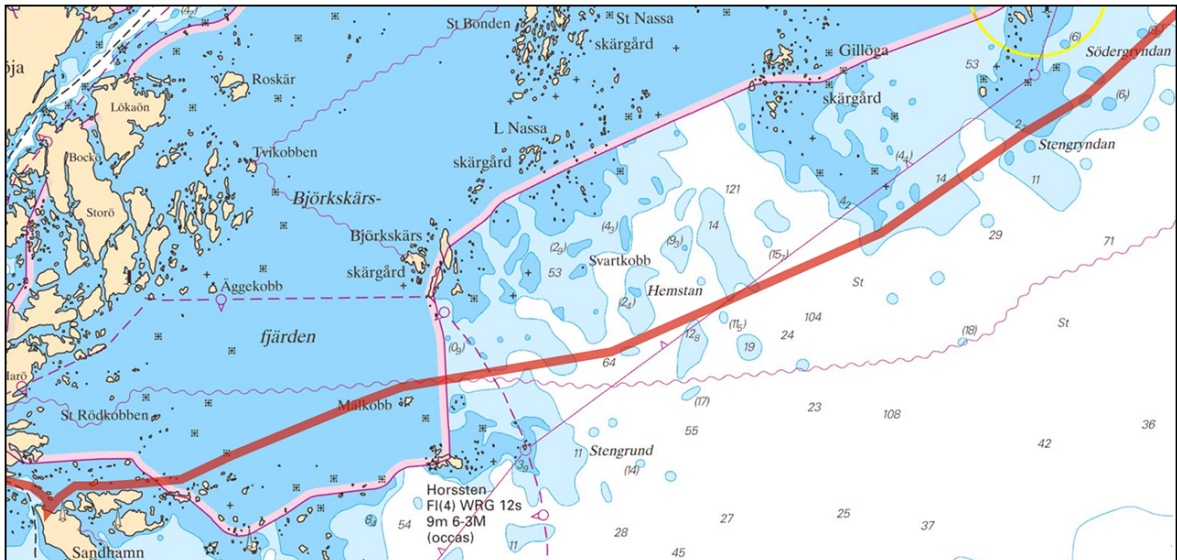
Visas ej i ENC.

Bsp Stockholm M 2018/s24, s25, s26, s27, s28, s29, s30, s31, s32, s33, s34, s35, s36, s37, s47, s48, s52, s53, s54,

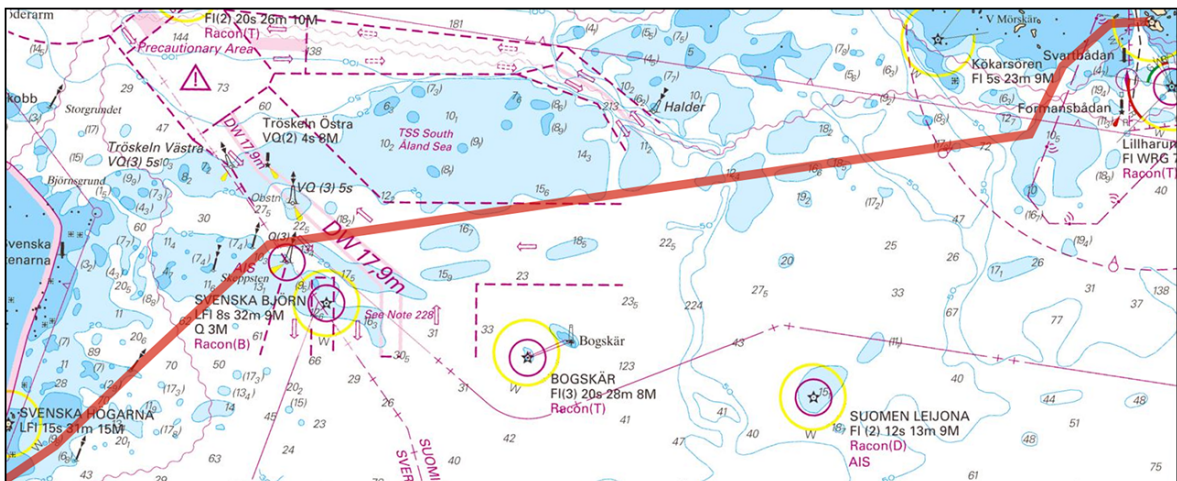
Bsp Stockholm N 2018/s09, s33, s34, s35, s36, s37, s41



Kabelläggning, Erstaviken - Sandhamn



Kabelläggning, Sandhamn - Södergryndan



Kabelläggning, Södergryndan - Utö, Finland

Baltic Offshore, Kalmar. Publ. 18 oktober 2018

* 13519 (T)

Sjökort: 53, 535, 61

Sverige. Ålands hav och Skärgårdshavet. N om Öregrund. Öregrundsgrepen. Fyren Engelska grundet tillfälligt slocknad.

Engelska grundet	60-27,9N	018-19,7E
------------------	----------	-----------

Bsp Bottenhavet S 2013/s33, s34, s35, Bsp Stockholm N 2018/s10, s11, s12

Sjöfartsverket. Publ. 18 oktober 2018

Norra Östersjön

* 13486 (T)

Sjökort: 6141, 6142

Sverige. Norra Östersjön. Stockholm. Saltsjön. Masthamnen. Underhållsarbeten.

Tid: 1 november 2018 - 15 april 2019

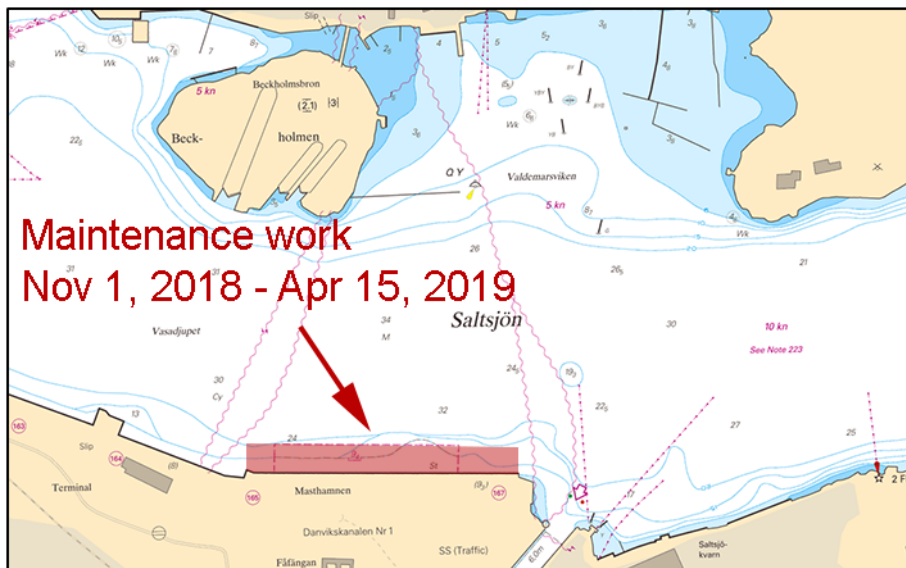
Underhållsarbete i Masthamnen, kajplats 165 - 167, i Stockholm.

Dykning kommer att förekomma.

Kontakt, byggledare: +46 (0)760-33 44 85

Masthamnen i Stockholm	59-18,97N	018-06,12E
------------------------	-----------	------------

Bsp Mälaren - Hjälmaran 2016/s52, Bsp Stockholm M 2018/s06, s10



Arbetsområde. Masthamnen i Stockholm

Stockholms hamnar. Publ. 18 oktober 2018

* 13506 (T)

Sjökort: 616, 6162, 6163

Sverige. Norra Östersjön. O om Utö. Skjutvarning. 25 oktober - 12 november.

Under angivna tider pågår skarpskjutning på Utö skjutfält varvid riskområdet O om Utö är avlyst ut till ett avstånd som anges i tabellen.

Under dygnets mörka timmar sker skjutning oftast med lys och signal ammunition.

Upplysningar under pågående skjutning lämnas på VHF kanal 16, anrop Utö skjutfält, eller tel. 08-501 570 45.

Information om kommande skjutningar, tel: 010-823 18 23, Muskö Sjöcentral.

Datum	Tid	Riskavstånd från stranden
25 - 26 oktober	0830 - 2100	2,4 M
27 oktober	0830 - 1700	2,4 M
28 oktober	0830 - 1600	2,4 M
30 - 31 oktober	0900 - 2200	1,7 M
1 november	0900 - 2200	3,8 M
2 november	0900 - 1500	3,8 M
9 - 12 november	0900 - 1800	1,8 M

Position: Ca	58-54N	018-20E	Utö Skjutområde
--------------	--------	---------	-----------------

Visas inte i ENC.

Bsp Stockholm S 2018/s17, s18, s19, s37

Försvarsmakten. Publ. 18 oktober 2018

* 13509 (T)

Sjökort: 6, 7

Sverige. Norra Östersjön, Mellersta Östersjön, Sydöstra Östersjön, Södra Östersjön. NO, SO om Gotland. S om Öland. Undervattensarbeten. Nord Stream 2.

Notiser som utgår: 2018:720/13392(T)

Tid: november, 2018.

Undervattensarbeten kommer att genomföras vid nedan angivna områden.

Arbetena består i att skyddande betongmadrasser och stenmassor placeras ut på havsbotten inför den kommande utläggningen av gasledningar.

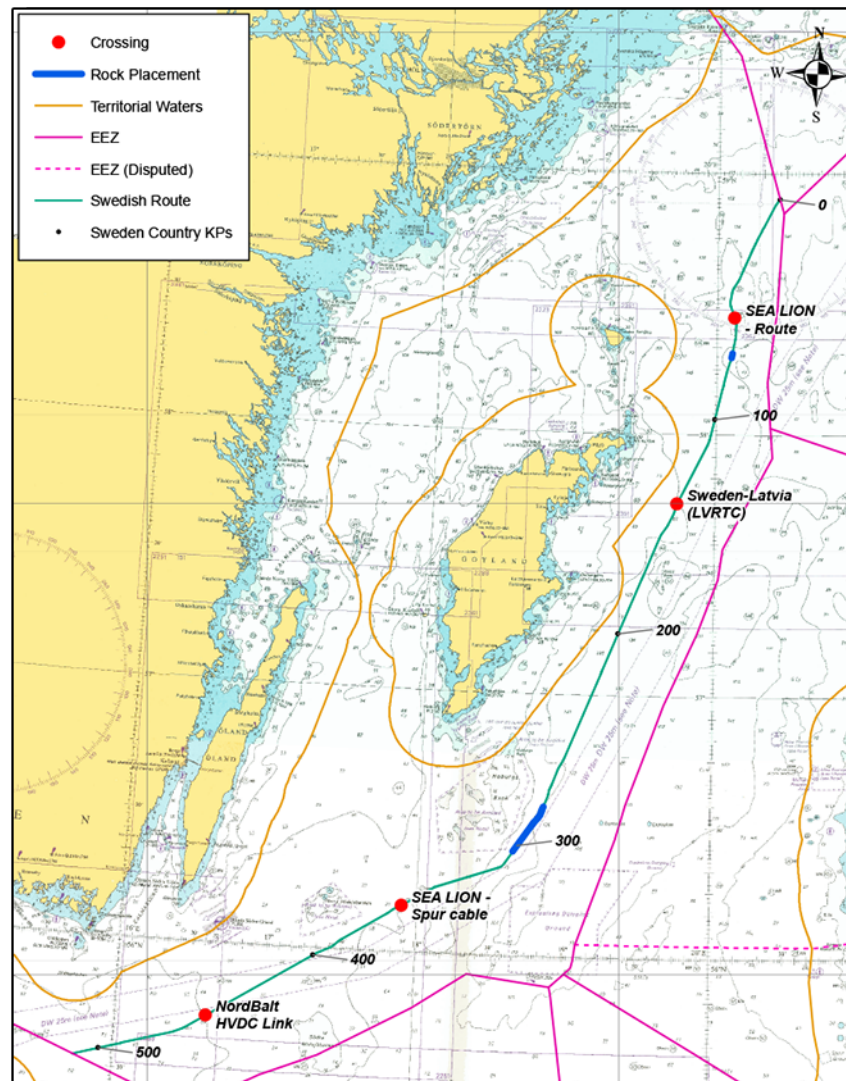
Arbetet utförs av fartygen Oceanic (9HA4426) och Nordnes (PHOG).

Genomförandet är beroende av vädret och tidsplanen är därför mycket ungefärlig.

Önskad säkerhetszon: 500 meter radie runt fartygen i samband med stenutläggning.

O om Gotska Sandön	a)	58-26,7N	020-07,7E
O om Gotska Sandön	b)	58-18,3N	020-05,4E
O om Färösund	c)	57-43,0N	019-44,0E
O om Hoburgs bank	d)	56-28,8N	018-44,5E
O om Norra Midsjöbanken	e)	56-07,8N	017-47,6E
S om Ölands Södra Grund	f)	55-42,8N	016-37,3E

Visas ej i ENC



Undervattensarbeten. Nord Stream 2

Nord Stream 2. Publ. 18 oktober 2018

Mälaren och Södertälje kanal

* 13485

Sjökort: 111

Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Kärsön - Nockeby. Nockebybron. Minsta djup i passage. Ändrat maximalt djupgående.

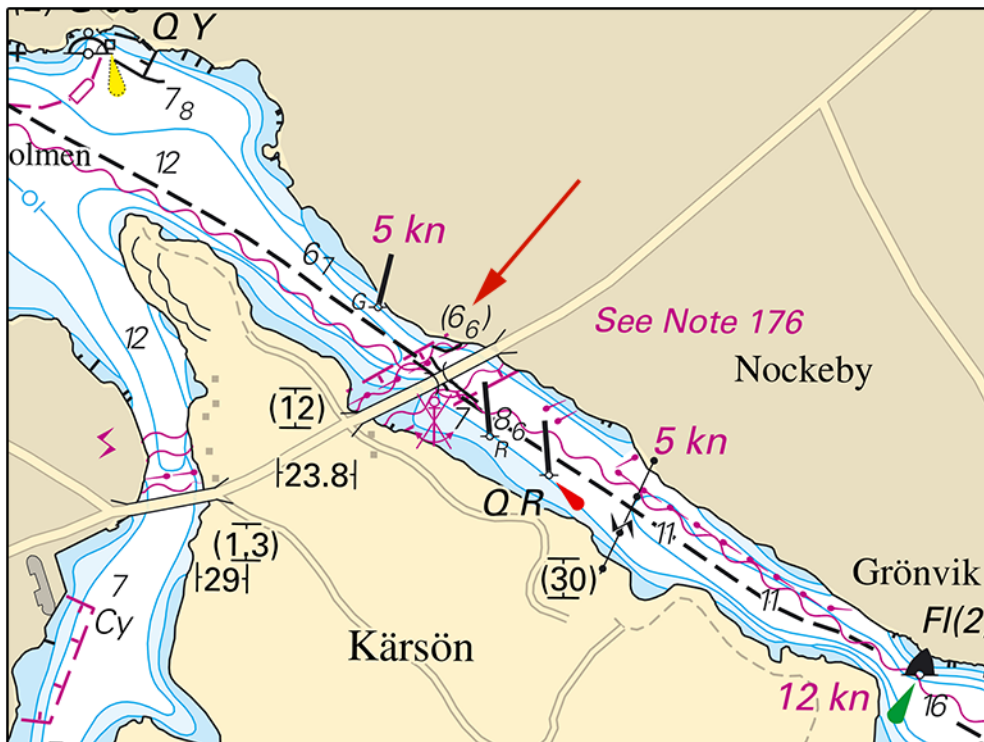
Notiser som utgår: 2017:658/12259, 2017:660/12296

Ett minsta djup om 6,6 m har konstaterats vid en kontrollmätning över den vattenledning som korsar farleden strax NV om Nockebybron.

Med anledning av det ändrade djupet ökas maximalt tillåtet djupgående för passage förbi Nockebybron till 6,0 m.

Ändra	minsta djup i passage från 6,3 m till 6,6 m	a)	59-19,65N	017-54,55E
-------	---	----	-----------	------------

Bsp Mälaren - Hjälmaran 2016/s49



Nockebybron

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 18 oktober 2018

* 13523 (T)

Sjökort: 113, 1131

Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Kvicksundsbron. Underhållsarbete. Dykningar.

Se: 2018:723/13468(T)

Tid: 22 oktober - 2 november, vardagar 0700 - 1900

Underhållsarbete på Kvicksundsbron pågår. Dykningar kommer att förekomma.

Kontakt: VHF kanal 68, telefon: 0733-506803.

Kvicksundsbron	59-27,16N	016-19,16E
----------------	-----------	------------

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmaran 2016/s19, s20, s57

SUAB. Publ. 18 oktober 2018

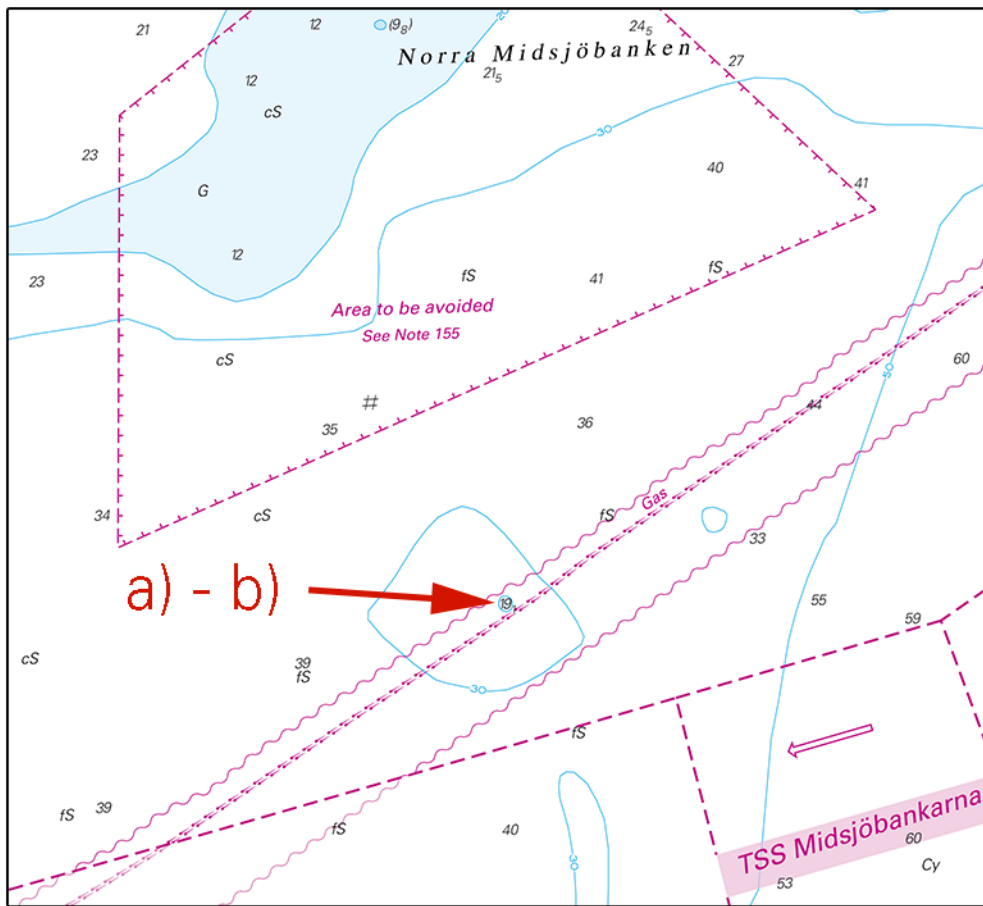
Sydöstra Östersjön

* 13504

Sjökort: 7, 71, 83

Sverige. Sydöstra Östersjön. S om Norra Midsjöbanken. Ändrade djupuppgifter.

Stryk	djup 22 m	a)	56-00,7N	017-25,9E
Inför	djup 19,1 m omslutet av 20 m djupkurva	b)	56-00,9N	017-25,8E



Norra Midsjöbanken

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 18 oktober 2018

Södra Östersjön

* 13508 (T)

Sjökort: 742

Sverige. Södra Östersjön. Hanöbukten. SO om Sölvesborg. Hälleviksbukten. Rörlägningsarbete.

Tid: Fr.o.m 19 november 2018

En rörledning svetsas ihop vid den nordöstra delen av Hälleviksbukten i syfte att senare nedsänkas på botten. Ledningen kommer att hållas flytande på ytan under monteringsfasen och markeras av bojar med gul reflex och blyxtljus.

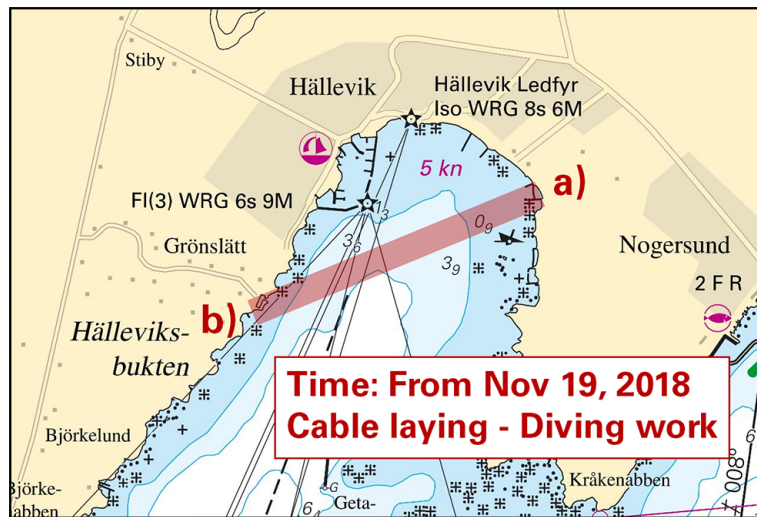
En flytande pontongrävare utför schaktningsarbete på botten. Dykarbete pågår dagligen.

Sjöfarande ombedes passera med försiktighet och uppmärksamma förekommande dyksignaler.

Förläggning av rörledning mellan a) och b)	a)	56-00,561N	014-42,915E	Nordöstra landfästet - Hälleviks camping
	b)	56-00,199N	014-41,362E	Sydvästra landfästet - Grönslett

Visas ej i ENC.

Bsp Hanöbukten 2018/s22



Kabelarbete Hälleviksbukten

NCC. Publ. 18 oktober 2018

Skagerrak

* 13448

Sjökort: 934

Sverige. Skagerrak. Hamburgsund. Maximalt djupgående återställt.

Notiser som utgår: 2018:717/12817(T)

Den tillfälliga begränsningen i djupgåendet i Hamburgsund tas bort. Den ordinarie linfärjan är åter i drift.

Linfärja i Hamburgsund	58-33,147N	011-16,074E
------------------------	------------	-------------

Bsp Västkusten N 2016/s13, s36

Trafikverket, Färjerederiet. Publ. 18 oktober 2018

* 13522 (T)

Sjökort: 8, 93

Sverige. Skagerrak. V om Lysekil. Mätinstrument på botten.

Utrustning för att mäta strömhastighet och andra parametrar har utplacerats på havsbotten. Djupet på platsen är ca 210 meter och utrustningen sticker upp ca 10 meter från botten.

Fiske skall undvikas inom en radie på 500 m från den angivna positionen.

Mätutrustning	58-10,144N	010-45,213E
---------------	------------	-------------

Bsp Västkusten S 2016/s05

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 18 oktober 2018

Vänern och Trollhätte kanal

* 13521 (T)

Sjökort: 1353

Sverige. Vänern och Trollhätte kanal. Trollhättan. Farled avstängd. Reparation av slussar. November 2018.

Tid: 17 november kl 0600 - 22 november kl 1600

Farleden är stängd för all fartygstrafik förbi slussarna med anledning av ett akut reparationsarbete.

Slussarna i Trollhättan	58-15,9N	012-15,5E
-------------------------	----------	-----------

Visas ej i ENC.

Bsp Göta kanal 2011/s44, s45

Sjöfartsverket, Trollhättan. Publ. 18 oktober 2018

Övriga inlandsfarvatten

* 13507 (T)

Sjökort: 114

Sverige. Övriga inlandsfarvatten. Örebro. Svartån. Skebäcksbron, Osetbron och slussen öppnas ej. Arbeten.

Tid: 29 oktober 2018 - 21 april 2019.

Arbete pågår med bron Skenbäcksbron i Örebro.

Under arbetet kommer inte bron att öppnas. Även bron Osetbron, samt slussen är stängd under denna period.

Skenbäcksbron	59-16,39N	015-14,49E
Osetbron	59-16,70N	015-15,57E
Örebro sluss	59-16,45N	015-14,26E

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmarén 2016/s08



Örebro. Arbeten.

Örebro kommun. Publ. 17 oktober 2018